



Complete this form, save as a pdf, and return to info@connectingcultures.info

CONSENT TO THE USE AND HANDLING OF PERSONAL DATA

Pursuant to art. 13 and 14 of EU Regulation 2016/679 on the protection of personal data ("GDPR") we inform you of the following.

Purpose of the use and handling and legal basis. The Association processes your personal data exclusively for the following purposes:

- a) For the services requested of Connecting Cultures, in this case participation in the Imagining Sustainable Fashion competition
- b) To fulfill legal obligations (e.g. administrative, tax, etc.) referring to participants in the Imagining Sustainable Fashion competition
- c) for sending (by post, e-mail, newsletter, mobile number, or other digital means) communications related to the Imagining Sustainable Fashion competition and the activities and initiatives of the association

Methods and principles of data handling. The treatment will occur in compliance with the GDPR and the Legislative Decree no. 196/03 ("Code regarding the protection of personal data"), as well as with the principles of lawfulness, correctness and transparency, adequacy and relevance, for printed forms and digital/computing means, by persons authorized by the Association and with the adoption of adequate protection measures, in order to guarantee the security and confidentiality of the data. No automated decision making processes will take place.

Need to confer personal data. Providing personal and contact information is necessary for the efficient management of the competition.

Communication of data and transfer of data abroad. Without prejudice to communications made in fulfillment of legal and contractual obligations, all data collected and processed may be communicated in Italy and transferred abroad exclusively for the purposes specified above to subjects appointed to carry out activities for which the Association is responsible on the basis of legal obligations (accountant, insurer, systems engineer, etc.) and to all those natural and/or legal persons, public and/or private entities with whom communication is necessary for the performance of institutional activity (members of the jury, companies who take care of IT maintenance, etc.). The data may be transferred to recipients based outside the EU who have signed agreements aimed at ensuring an adequate level of protection of personal data, or in any case after verifying that the recipient guarantees adequate protection measures. Where necessary or appropriate, the subjects to whom the data is transmitted for carrying out activities on behalf of the Association will be appointed (external) Data Processors pursuant to art. 28 GDPR.

Furthermore, in managing your data, the following categories of internal and external appointees and/or managers as identified in writing may be made aware of your data:

- Employees/associates of Connecting Cultures who, on the basis of their roles and work tasks, have been authorized to process the data, trained to do so within the limits of their responsibilities and in accordance with the instructions given to them by the Data Controller
- Professionals or service companies for administration that work on behalf of our Association

Data retention period. The data will be used by the Association for the duration of the Imagining Sustainable Fashion competition. After that date, the data will be kept for archival purposes, legal, accounting, or tax obligations, or for the protection of the Association, with the exclusion of communications to third parties and dissemination in any case by applying principles of proportionality and minimization.

Rights of interested parties. As an interested party, you are guaranteed all the rights specified in articles 15-20 GDPR, including the right to access, correct, and delete data; the right to limit and oppose the handling of data; the right to withdraw consent to the handling (without prejudice to the lawfulness of the handling based on the consent acquired before the revocation); as well as the right to lodge a complaint with the Guarantor for the Protection of Personal Data if you believe that the treatment that concerns you violates the GDPR or the Italian legislation. The aforementioned rights can be exercised by written communication sent by e-mail, certified email, fax, or by registered mail to the Association's headquarters.

The **Data Protection Officer (DPO)** nominated by the Association is *Laura Riva*, to whom every interested party can write, in relation to the processing of data carried out by the Association and/or in relation to your rights, by sending an email to amministrazione@connectingcultures.info. The DPO can also be contacted by telephone via the Association at the following number +39 02 36755362.



Data controller. *The data controller is Associazione Connecting Cultures APS, with offices in via Novi 2, Milano – tel. 0236755362 – mail: amministrazione@connectingcultures.info*

CONSENT TO THE USE AND HANDLING OF PERSONAL DATA

I, the undersigned, _____, in the capacity as an interested party, having read the aforementioned information provided pursuant to art. 13 GDPR, **authorize/give consent**

- to the handling of my personal data, to be carried out in accordance with what is indicated in the aforementioned statement and in compliance with the provisions of the GDPR and Legislative Decree no. 196/03(*)

City and Date _____

INTERESTED PARTY (legible signature) _____

(*) consent to the handling of data is essential for participation in the Imagining Sustainable Fashion competition and therefore failure to authorize data handling will make it impossible for you to win.



Complete this form, save as a pdf, and return to info@connectingcultures.info

CONSENSO AL TRATTAMENTO DEI DATI PERSONALI

Ai sensi degli art. 13 e 14 del Regolamento UE 2016/679 in materia di protezione dei dati personali ("GDPR") ti informiamo di quanto segue.

Finalità del trattamento e base giuridica. L'Associazione tratta i tuoi dati personali esclusivamente per le seguenti finalità:

- d) Per la fruizione dei servizi richiesti a Connecting Cultures, nella fattispecie la partecipazione al concorso Imagining Sustainable Fashion
- e) Per adempiere agli obblighi di legge (es. amministrativi, fiscali, ecc.) riferiti agli iscritti al concorso Imagining Sustainable Fashion
- f) per l'invio (tramite posta, posta elettronica, newsletter o numero di cellulare o altri mezzi informatici) di comunicazioni legate al concorso Imagining Sustainable Fashion e all'attività e iniziative dell'associazione

Modalità e principi del trattamento. Il trattamento avverrà nel rispetto del GDPR e del D.Lgs. n. 196/03 ("Codice in materia di protezione dei dati personali"), nonché dei principi di liceità, correttezza e trasparenza, adeguatezza e pertinenza, con modalità cartacee ed informatiche, ad opera di persone autorizzate dall'Associazione e con l'adozione di misure adeguate di protezione, in modo da garantire la sicurezza e la riservatezza dei dati. Non verrà svolto alcun processo decisionale automatizzato.

Necessità del conferimento. Il conferimento dei dati anagrafici e di contatto è necessario in quanto strettamente legato alla efficiente gestione del concorso.

Comunicazione dei dati e trasferimento all'estero dei dati. Ferme restando le comunicazioni eseguite in adempimento di obblighi di legge e contrattuali, tutti i dati raccolti ed elaborati potranno essere comunicati in Italia e trasferiti all'estero esclusivamente per le finalità sopra specificate a soggetti deputati allo svolgimento di attività a cui l'Associazione è tenuta in base ad obbligo di legge (commercialista, assicuratore, sistemista, ecc.) e a tutte quelle persone fisiche e/o giuridiche, pubbliche e/o private quando la comunicazione risulti necessaria o funzionale allo svolgimento dell'attività istituzionale (membri della giuria, ditte che curano la manutenzione informatica, ecc.). I dati potranno essere trasferiti a destinatari con sede extra UE che hanno sottoscritto accordi diretti ad assicurare un livello di protezione adeguato dei dati personali, o comunque previa verifica che il destinatario garantisca adeguate misure di protezione. Ove necessario o opportuno, i soggetti cui vengono trasmessi i dati per lo svolgimento di attività per conto dell'Associazione saranno nominati Responsabili (esterni) del trattamento ai sensi dell'art. 28 GDPR.

Inoltre, nella gestione dei suoi dati possono venire a conoscenza degli stessi le seguenti categorie di incaricati e/o responsabili interni ed esterni individuati per iscritto:

- Dipendenti/collaboratori di Connecting Cultures che, sulla base dei ruoli e delle mansioni lavorative espletate, sono stati legittimati a trattare i dati, formati a farlo nei limiti delle loro competenze ed in conformità alle istruzioni ad essi impartite dal Titolare

- Professionisti o Società di servizi per l'amministrazione che operino per conto della nostra Associazione

Periodo di conservazione dei dati. I dati saranno utilizzati dall'Associazione per la durata del concorso Imagining Sustainable Fashion. Dopo tale data, saranno conservati per finalità di archivio, obblighi legali o contabili o fiscali o per esigenze di tutela dell'Associazione, con esclusione di comunicazioni a terzi e diffusione in ogni caso applicando i principi di proporzionalità e minimizzazione.

Diritti dell'interessato. Nella qualità di interessato, Ti sono garantiti tutti i diritti specificati all'art. 15 - 20 GDPR, tra cui il diritto all'accesso, rettifica e cancellazione dei dati, il diritto di limitazione e opposizione al trattamento, il diritto di revocare il consenso al trattamento (senza pregiudizio per la liceità del trattamento basata sul consenso acquisito prima della revoca), nonché il di proporre reclamo al Garante per la Protezione dei dati personali qualora tu ritenga che il trattamento che ti riguarda violi il GDPR o la normativa italiana. I suddetti diritti possono essere esercitati mediante comunicazione scritta da inviare a mezzo posta elettronica, p.e.c. o fax, o a mezzo Raccomandata presso la sede dell'Associazione.

Il **Data Protection Officer (DPO)** nominato dall'Associazione è *Laura Riva*, a cui ciascun interessato può scrivere, in relazione al trattamento dei dati svolto dall'Associazione e/o in relazione ai Suoi diritti, all'indirizzo amministrazione@connectingcultures.info. Il DPO può essere altresì contattato telefonicamente tramite l'Associazione al numero 02 36755362.

Titolare del trattamento. Il titolare del trattamento è l'Associazione Connecting Cultures APS, con sede in via Novi 2, Milano – tel. 0236755362 – mail: amministrazione@connectingcultures.info



CONSENSO AL TRATTAMENTO DEI DATI PERSONALI

Io sottoscritto/a, _____, nella qualità di interessato, letta la suddetta informativa resa ai sensi dell'art. 13 GDPR, **autorizzo/do il consenso**

- al trattamento dei miei dati personali, da svolgersi in conformità a quanto indicato nella suddetta informativa e nel rispetto delle disposizioni del GDPR e del D.Lgs. n. 196/03 (*)

_____, lì _____

L'INTERESSATO (firma leggibile) _____

(*) Il consenso al trattamento è indispensabile ai fini della partecipazione al concorso Imagining Sustainable Fashion e quindi la mancata autorizzazione comporta l'impossibilità di vincere il concorso.